

ENGLISH HOME

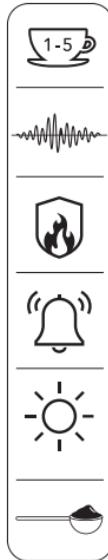
TÜRK KAHVESİ MAKİNESİ

TKM 6001, TKM 6002

KULLANIM KİLAVUZU

USER MANUAL

دليل المستخدم



ÇİFT TAŞIM HARİKA TADIM

Smart Brew teknolojisi ile çift taşım pişirme yaparak Türk Kahvesinin aromasının tam kıvamına ulaşmasını sağlar ve gerçek kahve lezzetini sunar.



İçindekiler

Genel Görünüm ve Özellikler	4
Semboller ve Anlamları	5
Önemli Güvenlik Uyarıları	5
Ürünün Kullanımı	10
Temizlik ve Bakım	14
Olası Sorunlar ve Çözümleri	16
Teknik Özellikler	17
Taşıma ve Nakliye Bilgilendirmeleri	17
Üretici ve İthalatçı/Tedarikçi Bilgileri	17

Contents

Overview and Features	18
Symbols and Meanings	19
Important Safety Warnings	19
How to Use	24
Cleaning and Maintenance	28
Possible Problems and Solutions	30
Technical Specifications	31
Handling and Shipping Information	31
Manufacturer and Importer / Supplier Information	31

الفهرس

المظهر العام والخصائص	32
الرموز ومعانيها	33
تحذيرات سلامة هامة	33
استخدام المنتج	37
التنظيف والصيانة	38
المشاكل المحتملة وحلولها	40
الخصائص الفنية	41
معلومات النقل والشحن	41
معلومات الشركة المصنعة وأمستورد / المورد	41

ENGLISH HOME

TÜRK KAHVESİ MAKİNESİ



- 1- 1-5 fincan kapasiteli
pişirme hazırlığı
2- Çift taraflı akıtma ağızı (sağ
ve sol el kullanımına uygun)
3- Enerji iletim tabanlı gövde

- 4- Başlatma tuşu ve
durum ışığı
5- Pişirme algılama sensörü
6- Türk Kahvesi ölçü kaşığı

Teşekkür ve Ön Bilgilendirme

Değerli Müşterimiz,

English Home'u tercih ettiğiniz için teşekkür ederiz.

Bu kılavuz, size sağlıklı ve verimli bir kullanım deneyimi sunmak amacıyla hazırlandı. Günlük hayatınızı kolaylaştırmak ve keyifli hale getirmek için tasarlanan ürünümüzden en iyi verimi almanızı dileriz. Bu yüzden lütfen kullanma kılavuzunu dikkatlice okuyun ve ilerde gerekli olabilecek durumlar için saklayın. İhtiyaç halinde müşterileri hizmetleri ekibimiz de size yardımcı olacaktır.

English Home'u tercih ettiğiniz için bir kez daha teşekkür eder, keyifli kullanımlar dileriz.

Saygılarımızla,

Semboller ve Anlamları



UYARI!

Bu işaret can ve mal güvenliğiyle ilgili tehlikeli durumları belirtir.



ÖNEMLİ!

Bu işaret ürünün kullanımıyla ilgili önemli bilgileri belirtir.



NOT!

Bu işaret ürünün kullanımıyla ilgili faydalı tavsiyeleri belirtir.

Önemli Güvenlik Uyarıları

English Home Türk Kahvesi Makinesi teknik özellikler etiketinin altında yazılı voltajın, bulunduğuınız yerin şebeke voltajına uygun olup olmadığından emin olunuz. Herhangi bir uyuşmazlık durumunda meydana gelebilecek arızalardan firmamız sorumlu tutulamaz ve bu nedenle oluşabilecek bir arıza, garanti kapsamı dışında işlem görür.

English Home Türk Kahvesi Makinesi yalnızca yönetmelikler uyarınca bağlantısı yapılmış topraklı bir prize takılıp çalıştırılmalıdır. Cihazınıza zarar vermemek için yetersiz akım sağlayan uzatma kabloları kullanmayınız.

-
1. Tehlikelerden kaçınmak amacıyla bu elektrikli cihaz veya onun güç kablosu ile ilgili tamiratlar yetkili müşteri hizmetleri personeli tarafından yapılmalıdır.
 2. Tamirat gereklisi ise lütfen **English Home** Müşteri Hizmetleri ile temas geçiniz. Yanlış kullanımından meydana gelebilecek arızalardan firmamız sorumlu tutulamaz ve bu nedenle oluşabilecek bir arıza, garanti kapsamı dışında işlem görür.
 3. Elektrik çarpması riskinden kaçınmak için cihazın ana gövdesini ve güç kablosunu **KESİNLİKLE** su ile temizlemeyiniz ve suya daldırmayınız.
 4. Cihaz elektrik gücüyle çalıştığından elektrik şoku tehlikesi vardır, bu nedenle fişe **KESİNLİKLE** ıslak ellerle dokunmayınız.
 5. Bu cihaz, güvenli bir şekilde kullanılmasıyla ilgili kendilerine bilgi, gözetim veya talimat verilmiş ve içermiş olduğu tehlikeler kendileri tarafından anlaşılmış kişilerce kullanılmalıdır. Çocuklar cihaz ve şebeke kablosu ile oynamamalıdır, çocukların yetişkin

birinin gözetimi olmadan cihazda pişirme yapmalarına veya cihazı temizlemelerine izin verilmemelidir. Cihazı ve güç kablosunu 8 yaşından küçük çocukların erişemeyeceği yerlerde saklayınız.

6. **DİKKAT:** Tüm ambalaj malzemelerini çocuklardan uzak tutunuz, bu malzemeler boğulma sonucu ölüme sebebiyet verebilecek potansiyel tehlike kaynağıdır.

7. Bu cihazın, aşağıda belirtilen yerler gibi, ev ve benzeri yerlerde kullanılması amaçlanır:

- Dükkânlarda, bürolarda ve diğer çalışma ortamlarındaki personele ait mutfak alanları,
- Çiftlik evleri,
- Müşteriler tarafından, motellerde, otellerde kullanılan yerler ve diğer mesken tipi çevreler,
- Yatma yerleri ve kahvaltı yapılan ortamlar

8. Cihazı dış ortamda kullanmayınız, her zaman sıfır veya sıfırın altındaki sıcaklıklardan koruyunuz.

9. **DAİMA** düz ve eğimsiz yüzeyler

üzerinde kullanınız. Masa veya tezgah kenarına yerleştirmeyiniz, küçük bir darbede cihazınız yere düşebilir. Cihazınızın sıcak kahve ile dolu olabileceğini unutmayınız.

10. Sıcak yüzeyler üzerinde, ısı kaynakları yanında, açık alev veya yanıcı buhar yanında kullanmayınız. (Ör: sıcak ocak üstü, kalorifer, soba vb.) Cihazın enerji kablosunun masa veya tezgahtan sarkmamasına ve başka cihazlar ile temas etmemesine dikkat ediniz.

11. Çalışır haldeyken kendi başına ve gözetimsiz bırakmayınız.

12. Cihazınızı ilk kullanımda pişirme haznesine sadece su koyarak çalıştırınız ve bu atık suyu dökünüz.

13. Pişirme haznesine su koymadan kahve pişirme işlemini başlatmayınız. Cihazınızda susuz pişirme emniyeti bulunmaktadır. Cihazınızı susuz çalıştırmanız halinde bir süre sonra kendini kapatıp soğuyana kadar yeniden çalışmayaacaktır.

14. Pişirme haznesine su, kahve ve şeker dışında bir madde koymayınız.

15. Pişirme haznesini bu makine dışında

hiçbir ısıticıda kullanmayınız. (Ör: ocak üzerinde, mikrodalga vb.)

16. Pişirdığınız kahveyi fincana servis ediniz, pişirme haznesinden içmeyiniz.

17. Pişirme haznesini tutmak/taşımak için **MUTLAKA** taşıma sapını kullanınız.

18. Pişirme işleminden sonra, pişirme haznesinin yerleştirildiği, enerji iletim tabanı sıcak olabilir. Temas etmeden önce **MUTLAKA** soğumasını bekleyiniz.

19. Temizlemeden önce cihazın fişini prizden çıkarınız ve pişirme haznesinin tamamen soğumasını bekleyiniz.

Cihazın temizlenmesi ile ilgili detaylı bilgi için lütfen Temizleme ve bakım bölümüne bakınız.

20. Uzun süre kullanımında olmadığından ve/veya herhangi bir arıza olması halinde ve/veya tehlikeli bir durum oluşması halinde her zaman prizden çıkarınız.

21. Fişi prizden çıkarırken **ASLA** şebeke kablosundan çekmeyiniz; her zaman fişin kendisini tutarak çekiniz.

22. Cihazı temizlerken ve bakım yaparken, fişin prizde olmadığından emin olunuz.

23. Cihazı yalnızca verilen enerji iletim tabanı ile kullanınız.

24. İlave koruma için bu cihaz, maksimum 30mA'lık anma değerine sahip bir ev aletleri artık akım cihazına bağlanmalıdır.

Ürünün Kullanımı

English Home Türk Kahvesi Makinesi size cezvede pişirilmiş geleneksel Türk Kahvesi lezzetini bol köpüklü, ideal kıvamda ve pratik bir şekilde deneyimlebilmek için patentli tasarım ve özel teknolojilerle donatılmış bir makinedir.

 **Ultrasonic Cook Teknolojisi** sayesinde pişirme esnasında oluşan ses dalgası ile kahvenin seviyesini tespit eder ve taşmayı önerler.



Smart Brew Teknolojisi sayesinde çift taşım pişirme yaparak Türk Kahvesinin aromasının tam kıvamına ulaşmasını sağlar ve gerçek kahve lezzetini sunar.



Burn Defence Teknolojisi sayesinde cezvede su olmadığını algılar ve çalışmaz. Bu sayede rezistansın hasar görmesi önlər ve kullanım verimliliğini artırr.

English Home Türk Kahvesi Makinesi yalnızca bu kılavuzda verilen güvenli kullanım talimatlarını iyi bilen kişiler tarafından kullanılmalıdır.

İlk Kullanımdan Önce

Kullanım öncesi cihazı ve aksesuarları kutudan çıkararak hasar ve arızalara karşı kontrol ediniz. Herhangi bir arıza ya da hasar tespit edilmesi durumunda cihazı kullanmayınız ve en yakın

English Home yetkili servisine başvurunuz.

İlk kullanımdan önce pişirme haznesine **MAX** seviyesine kadar su koyunuz ve makineyi çalıştırınız. Su kaynadığında makinenin durmasını beklemeden işlemi sonlandırabilirsiniz.

 Sadece su kaynatıldığında makine taşma riski algılamayacağından 6 dakika boyunca kaynatma işlemine devam eder. İlk kullanımdan önce çalıştırılan üründe su kaynadığında makinenin durmasını beklemeden işlem kullanıcı tarafından sonlandırılabilir.

Kullanım

(1) Pişirme haznesine kişi sayısına göre yeterli miktarda Türk kahvesi koymak için ölçü kaşığını kullanınız.

Pişirme haznesindeki karışımın cezvenin içinde bulunan **MAX** işaretini geçmediğinden emin olunuz.

Cihazınızda bulunan pişirme algılama sensörü hazne içerisindeki karışımın kapasitesine göre pişirmeyi gerçekleştirecektir. Minimum kapasiteden daha az ve maksimum kapasiteden daha fazla karışım konulması durumunda cihaz sesli ve ışıklı uyarı vererek çalışmayı durduracaktır. Böyle bir durumda karışım oranını müsaade edilen ölçülere göre arttırap azaltarak pişirmeye devam edebilirsiniz. Kapasite sınırları minimum $60\text{ml} \pm 5\text{ml}$ ve maksimum 320ml olacak şekildedir.

⚠️ Cihazınız kullanım esnasında ısınır, bu nedenle cihazın sıcak yüzeylerine dokunmayın.

(1) Pişirme işlemi devam ederken pişirme haznesini **ASLA** yerinden çıkarmayınız.

Pişirme işlemi başladıkten sonra cezveyi kesinlikle yerinden çıkarmayınız.

(1) Hazneyi **KESİNLİKLE** bulaşık makinesine atmayınız.

Yıkama sonrası hazneyi iyice kurulayınız. Kahve makinenizle sadece Türk kahvesi pişirebilirsiniz. Kaynatma veya ısıtma amacıyla başka bir sıvı ya da solüsyon kullanmayınız.

Pişirme

- Makinenizin fişini prize taklığınızda bip sesi verecek ve çift taşım düğmesi üzerindeki durum ışığı beyaz renkte yanacaktır.



2. Pişirme haznesine kişi sayısına göre ölçekli kaşıkla kahve koyduktan sonra damak zevkinize göre dilerseniz şeker ekleyiniz ve yeterli miktarda su koyarak topaklanmayı önlemek için hafifçe karıştırınız.



■ Lezzetli bir kahve için taze kahve kullanmaya ve pişirme haznesinin içinin temiz olmasına dikkat ediniz.

3. Pişirme haznesinin kapasitesi toplam 320 ml'dir.

Ürününüzle 80 ml kapasiteli Türk kahvesi fincanlarıyla 1-4 kişiye kadar kahve pişirebilirsiniz. Kullanmakta olduğunuz fincan boyutları değişiklik gösterebileceği için, su-kahve-şeker karışımının hazne içindeki **MAX** seviye çizgisini geçmemesine dikkat ediniz. Aksi halde Ultrasonic Cook Teknolojisi sayesinde makine çalışmayı durduracaktır.



4. Pişirme haznesini makineye yerleştiriniz.

Pişirme haznesini yerine tam yerleştirmezseniz ürününüz pişirme işlemine başlamayacaktır. Böyle bir durumda düğme üzerindeki durum ışığı kırmızı yanıp sönecek ve yaklaşık 6 sn uzun tekrarlı bip sesi verecektir.



5. Ürün panelinde bulunan çift taşım tuşuna basınız.

6. Makineniz başlama sesi uyarısı verecek ve çift taşım tuşu üstündeki durum ışığı kırmızı renge dönecektir.



7. Herhangi bir sebepten ötürü pişirme işlemini iptal etmek için çift taşım tuşuna tekrar bir kez basınız. Durum ışığı beyaz renge dönecek ve bekleme moduna geçecektir.

8. Pişirme süreleri:

► Pişirme süreleri; ortam ısısı suyun ısısı ve şebekе voltajına bağlı olarak farklılıklar gösterebilir. Ürününüzün peş peşe kullanımda makine sıcak olacağrı için pişme süresi daha da kısalabilir. Ortalama 80ml fincan kullanılarak ölçülmüş sürelerdir.



Miktar	Pişirme Süresi
1 KİŞİLİK	1,5 – 2 DK
2 KİŞİLİK	2,5 – 3 DK
3 KİŞİLİK	3,5 – 4 DK
4 KİŞİLİK	4,5 – 5 DK

9. **Smart Brew Teknolojisi** ile pişirme işlemi tamamlandıktan sonra makineniz sesli uyarı verir ve kırmızı olan durum ışığı beyaz renge döner.

10. Makinenizi fişten çekerek tamamen kapatabilirsiniz.

Pişirme Önerileri

► Aşağıdaki tabloda Türk kahvesi pişirmek için tavsiye edilen ideal ölçülerini bulabilirsiniz. Verilen miktarlar tek kişilik kahve içindir. 1 ölçek kahve tavsiye edilen miktardır. Sert veya yumuşak içimli bir kahve için arzuya göre daha az veya daha çok kahve kullanabilirsiniz.

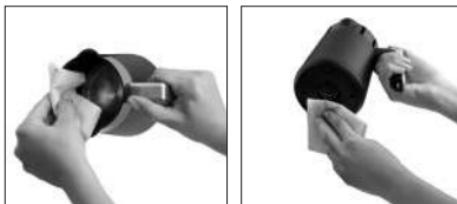


Sade	Az Şekerli	Orta	Şekerli
Su	1 Türk kahvesi fincanı	1 Türk kahvesi fincanı	1 Türk kahvesi fincanı
Kahve	1 ölçek	1 ölçek	1 ölçek
Şeker	Yarım kesmeşeker / Yarım çay kaşığı toz şeker	1 adet kesmeşeker / 1 çay kaşığı toz şeker	2 adet kesmeşeker / 2 çay kaşığı toz şeker

Temizlik ve Bakım

Temizlemeden önce makinenizin fışını prizden çekiniz ve pişirme haznesinin soğumasını bekleyiniz. Pişirme haznesinin içindeki suyu veya kahveyi boşaltıp cezve içini yıkadıktan sonra pişirme haznesinin dışını kuru veya nemli bir bezle siliniz. Pişirme haznesinin iç kısmını, haznenin altında bulunan enerji iletim tabanına **KESİNLİKLE** gelmeyecek şekilde su altında yıkayarak temizleyebilirsiniz. Enerji iletim tabanının da bulunduğu ana gövdesini sadece kuru veya nemli bir bezle siliniz.

 Pişirme haznesini ya da enerji iletim tabanının bulunduğu ürün gövdesini **KESİNLİKLE** suya daldırarak veya bulaşık makinesinde yıkayarak temizlemeyiniz.



Makinenizin hiçbir aksesuarını bu tip cihazlar için kullanılan temizleyiciler haricinde sert ve kimyasal temizleyiciler (çamaşır suyu, tuz ruhu vb.) kullanarak temizlemeyiniz. Cihazı temizlemek için aşındırıcı temizleyiciler, metal nesneler, çizici sert süngerler, tel temizleyiciler veya sert fırçalar kullanmayınız. Pişme algılama sensörünü her kullanımından sonra nemli bir bezle siliniz.



Kireçlenmeyi Giderme

Zamanla kullanılan suyun içerisinde bulunan kireç, pişirme haznesi tabanında birikerek cihazınızın verimini düşürebilir. Cihazınızın pişirme haznesini elektrikli mutfak aletlerine özel üretilmiş kireç çözüçüler ile temizleyebilir veya beyaz sirke gibi doğaya saygılı çözümleri deneyebilirsiniz.

Cihazınızın pişirme haznesini beyaz sirke ile temizlemek için; cihazınıza pişirme haznesinin zeminini kaplayacak miktarda beyaz sirke koyarak 1 saat bekletiniz, daha sonra sirkeyi boşaltıp pişirme haznesini 2-3 kez temiz su ile yıkayınız.

OLASI SORUNLAR VE ÇÖZÜMLERİ

SORUN	OLASI NEDEN	ÇÖZÜM
Cihaz çalışmıyor.	Cihaz şebekeye bağlı değildir. Sigorta ya da şalter atmış olabilir. Cezve yerine tam oturmamış olabilir.	Cihazın fişini prize takınız. Kabloyu ve fişi kontrol ediniz. Sigortanın atıp atmadığını kontrol ediniz. Cezvenin yerine tam oturup oturmadığını kontrol ediniz.
İşığı yanıyor fakat çalıştırma tuşuna bastığında cihaz çalışmıyor.	Cezve haznesine tam olarak oturmamış olabilir.	Cezvenin hazneye tam olarak oturup oturmadığını kontrol ediniz.
Kahvem yeterince köpüklü olmuyor.	Dış etkenlerle ilgili bir sorun olabilir. Pişirme algılama sensörü kirlemiş olabilir.	Ideal kivamda köpük elde edebilmek için minimum oda sıcaklığında ya da daha soğuk su kullanılmalıdır. Taze kahve kullanılmalıdır. Ölçü kaşığındaki ölçü kadar kahve koyulmalıdır. Pişirme algılama sensörü kirlemişse bir bez ile sensör temizlenmelidir.
Cihazım uyarı veriyor.	Cihaza koyulan su miktarı maksimum seviyenin üstünde ya da minimum seviyenin altında olabilir. Kahve makinesinde taşmayı ve boşta çalışmayı önleyen güvenlik yazılımı mevcut	Cevdedeki suyun MAX seviyesinin altında olduğundan ya da en az 60ml su konulduğundan emin olunmalıdır.

Teknik Özellikler**Şebeke Gerilimi: 220-240V ~, 50/60 Hz****Çekilen Güç: 400-480W****Kullanım ömrü 7 yıl**

Ürünün üzerinde basılı olan veya basılı dokümanlarda beyan edilen değerler, İlgili standartlara göre laboratuvar ortamında elde edilen değerlerdir. Bu değerler, ürünün kullanıldığı ortam şartlarına göre değişebilir.

Bu ürün, tüm bağlayıcı CE

etiketleme direktiflerine uygundur

**AEEE YÖNETMELİĞİNE UYGUNDUR**

Bu cihaz, AEEE direktiflerine uygun olan geri dönüşümü olan parçalardanoluştüğü için çöpe atılmaması gerekmektedir. Lütfen, bu cihazın geri dönüşümünü sağlamak için en yakın toplama merkezine veya **English Home** servis noktasına başvurunuz.

**TAŞIMA VE NAKLİYE
BİLGİLENDİRMELERİ**

Taşıma ve nakliye sırasında cihazınız, aksamlarına zarar gelmemesi için orijinal kutusunda tutulmalıdır. Taşıma sırasında ürünü normal konumunda tutunuz. Cihazınızı nakliye esnasında düşürmeyiniz ve darbelere karşı koruyunuz. Ürünün müşteriye tesliminden sonra taşıma sırasında oluşan arızalar ve hasarlar garanti kapsamına girmez.

Üretici / İthalatçı:**EHM MAĞAZACILIK SANAYİ VE TİCARET ANONİM ŞİRKETİ**

Burhaniye Mahallesi, Nagehan Sokak No: 2 Üsküdar/İstanbul

Menşei Türkiye'dir - Made in TÜRKİYE

Tel: 0850 724 0 346

englishhome.com

ENGLISH HOME

TURKISH COFFEE MACHINE



- 1- Coffee pot with a capacity of 1 to 5 cups
- 2- Double-sided pouring spout for both right and left-hand use
- 3- Body with energy transmission base

- 4- Double brew button and status light
- 5- Brew detection sensor
- 6- Turkish Coffee measuring spoon

Thank You and Pre Information

Our valued customer,

Thank you for choosing **English Home**.

This guide has been created to offer you a healthy and effective user experience. We hope you'll derive the utmost efficiency from our product, designed to simplify and enhance your daily life. To that end, please carefully read the user manual and keep it for future reference. Our customer service team is also here to assist you if needed.

We appreciate your choice of **English Home** and wish you enjoyable use.

Yours sincerely,

Symbols and Meanings



WARNING!

This sign indicates hazardous situations concerning life and property safety.



IMPORTANT!

This mark indicates important information regarding the use of the product.



NOTE!

This sign offers valuable advice concerning the product's usage.

Important Safety Warnings



Ensure that the voltage stated under the technical specifications label of the **English Home** Turkish Coffee Machine matches the mains voltage of your location. Our company cannot be held responsible for any malfunctions that may arise due to incompatibility, and such malfunctions will be considered outside the scope of the warranty. The **English Home** Turkish Coffee Machine must be connected to a grounded outlet and operated in compliance with the regulations. Avoid using extension cables that **DO NOT** provide sufficient current to prevent potential damage to your appliance.

-
1. Any repairs for this electrical appliance or its power cord should be carried out by authorized customer service personnel to prevent hazards.
 2. If repairs are needed, please get in touch with **English Home** Customer Service. Our company cannot be held responsible for any malfunctions resulting from improper use, and such malfunctions will be considered outside the warranty coverage.
 3. **DO NOT** clean the main body and power cord of the appliance with water or immerse it in water to prevent the risk of electric shock.
 4. Since the appliance is powered by electricity, there is a danger of electric shock, so **NEVER** touch the plug with wet hands.
 5. This appliance is intended for use by individuals who have been provided with information, guidance, or instruction concerning its safe operation and who comprehend the potential risks associated with its use.
DO NOT allow children to play with the appliance and its power cord. **DO NOT**

permit children to brew or clean the appliance without adult supervision. Keep the appliance and power cord out of the reach of children under 8 years old.

6. Attention! Keep all packaging materials away from children, as they pose a potential hazard that could result in suffocation and even fatal outcomes.

7. This appliance is designed for household and similar environments, including but not limited to:

- Kitchen areas in shops, offices, and other work settings,
- Farmhouses,
- Customer-accessible spaces in motels, hotels, and similar accommodations,
- Sleeping quarters and breakfast areas.

8. **DO NOT** use the appliance outdoors; **ALWAYS** protect it from zero or sub-zero temperatures.

9. **ALWAYS** use on flat and even surfaces. Avoid positioning it on the edge of a table or counter, as even a minor bump could cause it to topple. Remember, your appliance might

contain hot coffee, so exercise caution.

10. **DO NOT** use the appliance on or near surfaces that are hot, sources of heat, open flames, or intense steam. (For example: atop a heated oven, heater, or stove.) Ensure the cord is not left hanging over the edge of a table or countertop or coming into contact with other appliances.

11. **DO NOT** leave the appliance unattended while in operation without supervision.

12. Before using your appliance for the first time, fill the coffee pot with water only, then operate the appliance and discard the water.

13. **NEVER** initiate the coffee brewing process without adding water to the coffee pot. Your appliance has a waterless brewing safety. Operating the appliance water will result in an automatic shutdown after a period, and it will remain inoperative until it has sufficiently cooled down.

14. Only use water, coffee, and sugar in the coffee pot. **DO NOT** introduce any other materials.

15. Also, refrain from utilizing the coffee pot with any heating appliance other than this machine. (For example: atop an oven, microwave, etc.)
16. Serve the brewed coffee in a cup; avoid drinking directly from the coffee pot.
17. **ALWAYS** utilize the carrying handle when grasping or transporting the coffee pot.
18. Following the brewing process, the power transmission base supporting the coffee pot might become hot. It is ESSENTIAL to allow it to cool down before handling.
19. Prior to cleaning, make sure that the appliance is disconnected from the power source and let the coffee pot cool down. For comprehensive cleaning instructions, kindly consult the Cleaning and Maintenance section.
20. Whenever the appliance is not in use for an extended period and/or in the event of a malfunction and/or a hazardous situation, make sure to unplug it.
21. When disconnecting the plug from

-
- the socket, **NEVER** pull the cord; **ALWAYS** grip and pull the plug directly.
22. Prior to cleaning and maintaining the appliance, ensure the plug is not connected to the socket.
 23. Use your machine only with its own power transmission base.
 24. For enhanced safety, this appliance should be connected to a residual current appliance of household appliances with a maximum rated value of 30mA.

How to Use

The **English Home** Turkish Coffee Machine is equipped with a patented design and special technologies to provide you with the traditional taste of Turkish Coffee brewed in a coffee pot, offering abundant foam, ideal consistency, and practical preparation.

 Utilizing **Ultrasonic Cook Technology**, the machine detects the coffee level through the sound wave generated during the brewing process, effectively preventing any potential overflow.



Thanks to the **Smart Brew technology**, it performs a double-brew, allowing the aroma of Turkish Coffee to reach its optimal consistency and deliver the true flavor of the coffee.



With the **Burn Defense Technology**, it recognizes the absence of water in the coffee pot and prevents operation. This prevents damage to the heating element and improves overall efficiency during use.

Please ensure that only individuals familiar with the safe usage instructions provided in this manual operate The **English Home** Turkish Coffee Machine.

Before First Use

Prior to usage, remove the appliance and its accessories from the packaging and carefully inspect them for any signs of damage or malfunctions. Should you detect any issues, refrain from using the appliance and promptly contact the nearest authorized **English Home** service center.

PRIOR TO FIRST USE, fill the coffee pot with water up to the **MAX** level and start the machine. When the water boils, you can end the process without waiting for the machine to stop.

I Only when boiling water, the machine will continue boiling for 6 minutes, as it won't detect any risk of overflow. If the product is started before its first use, users can terminate the process when the water boils, without waiting for the machine to stop.

Usage

I Use the measuring spoon to put an adequate amount of Turkish coffee in the coffee pot based on the number of individuals.

Ensure that the blend in the coffee pot does not exceed the **MAX** mark in the coffee pot.

The brewing detection sensor in your appliance will perform brewing according to the amount of the blend in the coffee pot. If a blend less than the minimum capacity or more than the maximum capacity is placed, the appliance will stop operating and give an audible and visual warning. In such a case, you can continue brewing by adjusting the blend ratio within the permissible measures.

⚠ Your appliance heats up during use, so avoid touching its hot surfaces.

i **DO NOT** remove the coffee pot from the base while the brewing process is ongoing.

Do not remove the coffee pot once the brewing process has commenced.

i **DO NOT** place the coffee chamber in the dishwasher. Ensure to completely dry the coffee chamber after washing. You can only brew Turkish coffee using your coffee machine. Avoid using any different liquids or solutions for the purpose of boiling or heating.



Brewing:

1. Upon plugging in your machine, it will emit a beep sound, and the status light on the double brew button will illuminate in white.
2. Once you've added coffee to the coffee pot using the measuring spoon based on the number of servings, you can optionally add sugar to your preference, then pour in sufficient water and gently stir to prevent clumping.



 For a tasty coffee, ensure to use freshly ground coffee and that the inside of the coffee pot is clean.

3. The capacity of the coffee pot ranges from a minimum of 65 ml to a **MAX**imum of 320 ml. Your product allows you to brew coffee for 1 to 5 people. Given the potential variation in coffee cup sizes you might use, ensure that the water-coffee-sugar blend remains below the **MAX** level line in the coffee chamber. This precaution is necessary, as the **Ultrasonic Cook Technology** will cause the machine to cease operation otherwise.



4. Insert the coffee pot into the machine.

I Failure to fully place the coffee pot will prevent your product from initiating the brewing process. In such a case, the status light on the double brew button will flash red, accompanied by a repeating beep lasting approximately 6 seconds.



5. Press the double brew button on the product panel.

6. Your machine will emit a starting sound warning, and the status light on the double brew button will change to red.



7. To cancel the brewing process for any reason, press the double brew button once again. The status light will change to white, indicating that the machine is in standby mode.



8. Brewing times;

I Brewing times may vary due to factors such as ambient temperature, water temperature, and mains voltage. Additionally, with consecutive use, the machine's heat retention can further shorten the cooking time. These times have been measured using an average 80ml cup.

Quantity	Brewing Time
1 SERVE	1,5 - 2 MIN
2 SERVES	2,5 - 3 MIN
3 SERVES	3,5 - 4 MIN
4 SERVES	4,5 - 5 MIN

9. Once the brewing process is finalized using the **Smart Brew Technology**, your machine will emit an audible warning, causing the red status light to transition to white.



10. To completely shut down your machine, simply unplug it.

Brewing Recommendations

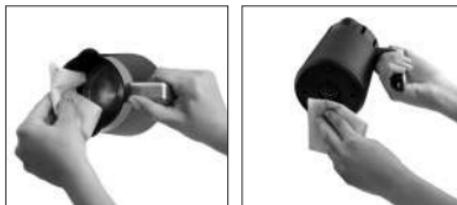
 In the table provided below, you will discover the recommended optimal measurements for brewing Turkish coffee. The quantities listed are meant for a single serving of coffee. The recommended quantity is 1 measuring spoon of coffee. Depending on your preference for strong or mild coffee, you have the flexibility to adjust the amount of coffee accordingly.

	Unsweetened	Slightly Sweetened	Moderately Sweetened	Slightly Sweetened
Sweetened	Turkish coffee cup	1 Turkish coffee cup	1 Turkish coffee cup	1 Turkish coffee cup
Coffee	1 measuring spoon	1 measuring spoon	1 measuring spoon	1 measuring spoon
Sugar		Half a sugar cube / Half a teaspoon of granulated sugar	1 sugar cube / 1 teaspoon of granulated sugar	2 sugar cubes / 2 teaspoons of granulated sugar

Cleaning and Maintenance

Before cleaning, ensure the machine is unplugged from the socket and allow the coffee pot to cool. After emptying the water or coffee from the pot and washing the coffee pot's interior, wipe the outer surface of the coffee pot with a dry or damp cloth. You can clean the inside of the coffee pot by washing it with water, making sure that the water **NEVER** contacts the transmission base beneath the coffee pot. Wipe the main body of your appliance, which includes the power transmission base, with a dry or damp cloth.

 **NEVER** immerse the coffee pot or the main body, which includes the power transmission base, in water, or place it in the dishwasher.



Please avoid using harsh and chemical cleaners (such as bleach, hydrochloric acid, etc.) on any accessories of your machine except for the cleaners specifically recommended for this type of appliance. Additionally, refrain from using abrasive cleaners, metal objects, abrasive hard sponges, wire cleaners, or hard brushes to clean the appliance.

After each use, wipe the brewing detection sensor with a damp cloth.



Calcification Removal

Over time, lime in the water may accumulate at the bottom of the coffee pot, potentially reducing your appliance's efficiency. To clean the coffee pot, you can use descaling agents specifically designed for electrical kitchen appliances or consider environmentally friendly solutions such as white vinegar.

To clean the coffee pot of your appliance with white vinegar, add enough white vinegar to cover the bottom of the pot and wait for 1 hour. Then, empty the vinegar and rinse the coffee pot 2-3 times with clean water.

POSSIBLE PROBLEMS AND SOLUTIONS

PROBLEM	POSSIBLE CAUSE	SOLUTION
The appliance is not working.	The appliance is not connected to the power source. The fuse or switch might have tripped. The coffee pot may not be placed properly.	Ensure the appliance is plugged into the power socket. Check the cord and plug for any issues. Check if the fuse has tripped. Check if the coffee pot is placed properly.
The light is on, but the appliance does not work when I press the start button.	The coffee chamber is not fully placed in the base.	Verify if the coffee chamber is properly placed in the base.
My coffee isn't sufficiently frothy.	There might be an issue related to external factors. The brew detection sensor could be dirty.	To achieve the ideal foam consistency, use water at a minimum room temperature or even colder. Opt for fresh coffee. Pour coffee in the amount specified on the measuring spoon. Clean the dirty brew detection sensor using a cloth.
My appliance is displaying warnings.	The amount of water added to the appliance might exceed the MAX imum level or fall below the minimum level. The coffee machine is equipped with safety software to prevent overflowing and idle operation.	Ensure that the water in the coffee pot is below the MAX imum level or that at least 60 cc of water has been added.

Technical Specifications**Mains Voltage:** 220-240V ~, 50/60 Hz**Power Consumption:** 400-480W**Economic life is 7 years**

The values printed on the product or declared in the printed documents are obtained in a laboratory environment according to the relevant standards. Please note that these values may vary depending on the ambient conditions during actual product usage.

This product complies with all binding CE labeling directives



IT CONFORMS to WEEE REGULATION

Please **DO NOT** dispose of this appliance in the trash can, as it contains recyclable parts that comply with WEEE directives. Kindly contact your nearest collection center or **English Home** service point to recycle this appliance.



HANDLING and SHIPPING INFORMATION

During transport and shipping, please ensure your appliance is kept in its original box to prevent damage to its components. Maintain the product in its normal position during transportation. Avoid dropping the appliance and provide protection against impacts. Please note that defects and damages occurring during transportation after delivery are not covered by the warranty.

Importer:

EHM MAĞAZACILIK SANAYİ VE TİCARET ANONİM ŞİRKETİ

Burhaniye Mahallesi, Nagehan Sokak No: 2 Üsküdar/İstanbul

Made in TÜRKİYE

Tel: 0850 724 0 346

englishhome.com

ENGLISH HOME

ماكينة القهوة التركية من



- 1-وعاء الطهي بسعة ٥ فنجان
- 2- طرف سكب قهوة ذو وجهين (مناسب لاستخدام اليد اليمنى واليسرى)
- 3- الجسم الرئيسي المزود بناقل الطاقة
- 4- زر الطهي بالغلي المزدوج وضوء الحالة
- 5- مستشعر الكشف عن الطهي
- 6- ملعقة قياس القهوة التركية

شكر ومعلومات أولية

عميلنا الكريم،

شكرا لك لاختيارك English Home

تم إعداد هذا الدليل لتزويديك بتجربة استخدام صحية وفعالة. نتمنى أن تستخدمنا ممتلكاتك بأفضل كفاءة حيث تم تصميمه لجعل حياتك اليومية أسهل وأمتع. لذلك، نرجو منك قراءة دليل المستخدم بعناية والاحتفاظ به للمواقف التي قد تكون ضرورية في المستقبل. سيكون فريق خدمة العملاء لدينا على استعداد تام لمساعدتك إذا لزم الأمر.

شكراً لك مرة أخرى على اختيارك English Home وننتمي لك تجربة سعيدة وممتعة. مع فائق احترامنا،

الرموز ومعانيها

تحذير!



يشير هذا الرمز إلى المواقف الخطيرة المتعلقة بسلامة الحياة والممتلكات.

هام!



يشير هذا الرمز إلى معلومات مهمة تتعلق باستخدام المنتج.

ملاحظة!



يشير هذا الرمز إلى نصائح مفيدة بخصوص استخدام المنتج.

تحذيرات سلامة هامة

المواصفات الفنية ملحوظة القهوة التركية من English Home. تأكد من أن الجهد المكتوب أسفل الملصق للجهاز يتوافق مع جهد البطار الكهربائي في موقعك. لا يمكن تحميل شركتنا المسئولة عن أي أخطاء قد تحدث في حالة وجود أي اختلاف في الجهد الكهربائي، وسيتم التعامل مع أي عطل قد يحدث لهذا السبب خارج نطاق الضمان. يجب فقط توصيل ماكينة القهوة التركية من English Home بمصدر تيار كهربائي مؤرض وتشغيلها وفقاً للوائح. لا تستخدم كابلات ممددة لا توفر تياراً كافياً حتى لا تتلف جهازك.

1. لتجنب المخاطر، يجب إجراء الإصلاحات لهذا الجهاز الكهربائي أو سلك الطاقة الخاص به من قبل موظفي خدمة العملاء المعتمدين.
2. إذا كانت الإصلاحات مطلوبة، يرجى الاتصال بخدمة عملاء English Home. لا يمكن تحميل شركتنا المسئولة عن الأخطاء التي قد تحدث بسبب سوء الاستخدام، وأي عطل قد يحدث لهذا السبب سيتم التعامل معه خارج نطاق الضمان.
3. لتجنب خطر التعرض لصدمة كهربائية، لا تقم مطلقاً بتنظيف الجسم الرئيسي وسلك الطاقة الخاص بالجهاز بالماء أو غمره في الماء.
4. لذلك لا تلمس القابس بأيدي مبتلة، فهناك خطر حدوث صدمة كهربائية.

- لأن الجهاز يعمل بالكهرباء.
5. يجب استخدام هذا الجهاز من قبل الأشخاص الذين تم إعطاؤهم المعلومات أو الإشراف أو التعليمات فيما يتعلق باستخدامه الآمن وفهم المخاطر التي ينطوي عليها. يجب ألا يعبث الأطفال بالجهاز وكابل التيار الكهربائي، ويجب عدم السماح لهم بطيhi القهوة أو تنظيف الجهاز دون إشراف شخص بالغ. احتفظ بالجهاز وسلك الطاقة بعيداً عن متناول الأطفال دون سن 8 سنوات.
6. تحذير: احتفظ بجميع مواد التغليف بعيداً عن متناول الأطفال، حيث إنها مصدر محتمل للخطر، مما قد يؤدي إلى الوفاة بالاختناق.
7. هذا الجهاز مخصص للاستخدام في المنزل والأماكن المماثلة مثل:
- مناطق مطبخ الموظفين الموجودة في المتاجر والمكاتب وبينات العمل الأخرى،
 - بيوت المزارع،
 - الأماكن التي يستخدمها العمال في المنشآت والفنادق وغيرها من البيئات السكنية،
 - أماكن المبيت وأماكن تقديم الإفطار
8. لا تستخدم الجهاز في الهواء الطلق، احميه دائمًا من درجات حرارة الصفر أو دون الصفر.
9. استخدمه دائمًا على الأسطح المستوية وغير المائلة. لا تضعه على حافة طاولة أو منضدة المطبخ، فقد يسقط جهازك على الأرض بسبب أي صدمة طفيفة. لا تنسى أن جهازك قد يكون مليئًا بالقهوة الساخنة في أي وقت.
10. لا تستخدمه على الأسطح الساخنة أو بالقرب من مصادر الحرارة أو اللهب الممشوش أو الأبخرة القابلة للاشتعال. (على سبيل المثال: موقد ساخن، إلخ). تأكد من أن كابل الطاقة الخاص بالجهاز لا يتخلل من الطاولة أو المنضدة ولا يتلامس مع الأجهزة الأخرى.
11. لا ترك الجهاز دون رقابة وإشراف أثناء التشغيل.
12. عند استخدام جهازك لأول مرة، قم بتشغيله عن طريق إضافة الماء فقط إلى وعاء الطهي وتخلص هذه المياه العادمة.
13. لا تبدأ عملية طهي القهوة بدون إضافة الماء إلى وعاء الطهي. يتمتع جهازك بنظام سلامة يمنع الطهي بدون ماء. إذا قمت بتشغيل جهازك بدون ماء، فسوف ينطفئ من تلقاء نفسه بعد فترة ولن يعمل مرة أخرى حتى يبرد.
14. لا تضع أي شيء آخر غير الماء والقهوة والسكر في وعاء الطهي.
15. لا تستخدم وعاء الطهي في أي سخان يخالف هذه الآلة. (على سبيل المثال:

- على الموقف، الميكروويف، إلخ).
16. قدم القهوة التي حضرتها في فنجان ولا تشربها من وعاء الطهي.
 17. تأكد من استخدام مقبض الحمل ملسك / حمل وعاء الطهي.
 18. بعد الطهي، قد تكون قاعدة نقل الطاقة التي يوضع عليها وعاء الطهي ساخنة. يجب الانتظار حتى تبرد قبل ملساها.
 19. قبل التنظيف، افصل الجهاز عن التيار الكهربائي وانتظر حتى يبرد وعاء الطهي تماماً. للحصول على معلومات مفصلة حول تنظيف الجهاز، يرجى الرجوع إلى قسم التنظيف والصيانة.
 20. افضل الجهاز دائمًا عن التيار الكهربائي عند عدم استخدامه لفترة طويلة و / أو في حالة حدوث أي عطل و / أو في حالة وجود موقف خطير.
 21. لا تسحب قابس الجهاز من التيار الكهربائي من خلال شده من الكابل مطلقاً؛ وعند إزالة القابس من المقبس؛ اسحب دائمًا عن طريق مسك القابس نفسه.
 22. عند تنظيف الجهاز وصيانته، تأكد من أن القابس ليس في المقبس.
 23. استخدم الجهاز مع قاعدة نقل الطاقة المزودة فقط.
 24. للحصول على حماية إضافية، يجب توصيل هذا الجهاز بجهاز تيار متبقى للأجهزة المنزلية بقيمة قصوى تبلغ 30 ملي أمبير.
- استخدام المنتج**
- ماكينة القهوة التركية من English Home هي آلة مجهرة بتصميم حاصل على براءة اختراع وتكنولوجيات خاصة من أجل تزويدك بتجربة القهوة التركية التقليدية المحضرة في غلاية القهوة مع الكثير من الرغوة والاتساق المثالي وبطريقة عملية.
- نفضل تكنولوجيا **Ultrasonic Cook** ، تحدد مستوى القهوة من خلال الموجات الصوتية المترددة أثناء الطهي وقمنع أن تفيض القهوة.
- نفضل تكنولوجيا **Smart Brew** ، توفر القوام الكامل لنكهة القهوة التركية من خلال الطهي بالغلي المزدوج وتقدم لك نكهة القهوة الحقيقة.
- نفضل تكنولوجيا **Burn Defense** ، تكشف عدم وجود ماء في وعاء القهوة ولا تعمل. وبهذه الطريقة، ممنوع تلف المقاومة وتزيد من كفاءة الاستخدام.
- لا ينبغي استخدام ماكينة القهوة التركية من English Home إلا من قبل الأشخاص الذين هم على دراية بتعليمات الاستخدام الآمن الواردة في هذا الدليل.
- قبل الاستخدام الأول**
- قبل الاستخدام، أخرج الجهاز والملحقات من الصندوق وافحصها بحثاً عن التلف والأعطال. في حالة تحديد أي عطل أو تلف، لا تستخدم الجهاز وتوجه إلى أقرب خدمة معتمدة لـ English Home.
- قبل الاستخدام لأول مرة، ضع الماء في حجرة الطهي حتى المستوى الأقصى وقم بتشغيل الجهاز. عندما يغلي الماء، يمكنك إنهاء العملية دون انتظار توقف الجهاز.

عندما يتم غلي الماء فقط، تستمر الآلة في غلي الماء مدة 6 دقائق حيث لا تكتشف أي خطأ فيuhan
الماء. عندما يغلي الماء في المنتج الذي يتم تشغيله قبل الاستخدام الأول، يمكن للمستخدم إنهاء
العملية دون انتظار توقف الجهاز.

الاستخدام

استخدم ملعقة القياس لوضع كمية كافية من القهوة التركية في وعاء الطهي حسب عدد الأشخاص.
تأكد من أن الخليط الموجود في وعاء الطهي لا يتجاوز علامة MAX الموجودة في الغالية.
سوف يقوم مستشعر الكشف عن الطهي في جهازك بإجراء عملية الطهي وفقاً لسعة الخليط الموجود في
الوعاء. في حالة وضع خليط أقل من السعة الدنيا وأكثر من السعة القصوى، سيتوقف الجهاز عن العمل مع
إعطاء إنذار صوتي وضوئي. في مثل هذه الحالة، يمكنك الاستمرار في الطهي عن طريق زيادة أو تقليل نسبة
ال الخليط وفقاً للكميات المسموح بها.

سيسخن جهازك أثناء الاستخدام، لذا لا تلامس الأسطح الساخنة للجهاز.

لا تقوم مطلقاً بإزالة وعاء الطهي أثناء عملية الطهي.
لا تقم مطلقاً بإزالة وعاء القهوة من مكانه بعد بدء عملية الطهي.

لا تضع الوعاء في غسالة الأطباق أبداً. جفف الوعاء جيداً بعد الغسيل. لا يمكنك طهي سوي القهوة
التركية فقط باستخدام ماكينة القهوة. لا تستخدم أي سائل أو محلول آخر بغير الغلي أو التسخين.
الطهي:

1. عند توصيل جهازك بالتيار الكهربائي، سيصدر صوت صفير وسيتحول مصباح الحالة الموجود على زر الغلي
المزدوج إلى اللون الأبيض.

2. بعد وضع القهوة في وعاء الطهي بملعقة القياس حسب عدد
الأشخاص، أضف السكر حسب ذوقك، وأضف كمية كافية من الماء
واخلط بلطف ملعق التكمل. (الشكل 1)



للحصول على قهوة لذيذة، تأكد من استخدام القهوة الطازجة
 وأن غرفة الطهي من الداخل نظيفة.



3. سعة وعاء الطهي 320 مل كحد أقصى و 65 مل كحد أدنى. يمكنك طهي القهوة التركية لما يصل إلى 1-5 أشخاص مع هذا المنتج. تأكد من أن خليط الماء والقهوة والسكر لا يتجاوز خط MAX الموجود في الوعاء، حيث قد تختلف أحجام الأكواب التي تستخدمها. خلاف ذلك، ستتوقف الآلة عن العمل بفضل تكنولوجيا Ultrasonic Cook (الشكل 2)



4. أدخل وعاء الطهي في الماكينة. (الشكل 3)
إذا لم تضع وعاء الطهي في مكانه تماماً، فلن تبدأ الماكينة في عملية الطهي. في مثل هذه الحالة، سيموض مصباح الحالة الموجود على الزر باللون الأحمر وسيصدر صوتاً ملده 6 ثوان تقريباً.



5. اضغط على زر الغلي المزدوج على لوحة المنتج. (الشكل 4)
سيعطي جهازك تحذيراً صوتيًا عند بدء التشغيل وسيتحول ضوء الحالة الموجود على زر الغلي المزدوج إلى اللون الأحمر. (الشكل 5)
6. لإلغاء عملية الطهي لأي سبب، اضغط على زر الغلي المزدوج مرة أخرى. سيتحول ضوء الحالة إلى اللون الأبيض ويدخل جهازك في وضع الاستعداد.



7. أوقات الطهي.
أوقات الطهي قد تختلف تبعاً لدرجة الحرارة المحيطة ودرجة حرارة الماء والجهد الكهربائي. قد يصبح وقت الطهي أقصر لأن الجهاز سيكون ساخناً عند استخدام منتجك على التوالي.
تم قياس هذه الأوقات باستخدام فنجان متوسط 80 مل.

المقدار	وقت الطهي
شخص واحد	2 - 1,5 دقيقة
لشخصين	3 - 2,5 دقائق
ثلاثة أشخاص	4 - 3,5 دقائق
لארבעة أشخاص	5 - 4,5 دقائق



9. بعد اكتمال عملية الطهي باستخدام تكنولوجيا Smart Brew سيصدر جهازك تحذيراً صوتيًا وسيتحول ضوء الحالة الأحمر إلى اللون الأبيض.

10. يمكنك إيقاف تشغيل جهازك تماماً عن طريق فصله عن التيار الكهربائي.

نصائح الطهي

يمكنك العثور في الجدول أدناه على الكميات المثالية الموصى بها لطهي القهوة التركية. الكميات المعطاة لحصة واحدة من القهوة. الكمية الموصى بها هي فنجان واحد من القهوة. للحصول على قهوة قوية أو ناعمة، يمكنك استخدام كمية أقل أو أكثر من القهوة حسب الرغبة.

السكر	القهوة	الماء	مع سكر	وط	سادة
فنجران سكر حبيبات	فنجران واحد قهوة تركية	فنجران واحد قهوة تركية	فنجران واحد قهوة تركية	فنجران واحد قهوة تركية	فنجران واحد قهوة تركية
صغيرتين سكر حبيبات	مكعب سكر واحد / ملعقة	مقاييس واحد	مقاييس واحد	مقاييس واحد	مقاييس واحد
صغيرتين سكر حبيبات	ملعقة صغيرة سكر حبيبات	نصف مكعب سكر / نصف	نصف مكعب سكر / نصف	نصف مكعب سكر / نصف	نصف مكعب سكر / نصف

التنظيف والصيانة

قبل التنظيف، افصل جهازك عن المقبس وانتظر حتى يبردوعاء الطهي. بعد تفريغ الماء أو القهوة من داخل وعاء الطهي وغسل الوعاء من الداخل، امسح الجزء الخارجي من وعاء الطهي بقطعة قماش جافة أو مبللة. يمكنك تنظيف وعاء الطهي من الداخل بغسله تحت الماء ولكن يجب لا يصل الماء أبداً إلى قاعدة نقل الطاقة الموجودة أسفل الوعاء. نظف الجسم الرئيسي عن طريق مسحه فقط بقطعة قماش جافة أو مبللة، بما في ذلك قاعدة نقل الطاقة.

لا تقم أبداً بتنظيف وعاء الطهي أو جسم المنتج الموجود عليه قاعدة نقل الطاقة عن طريق غمرها في الماء أو غسلها في غسالة الأطباق



لا تقوم بتنظيف أي ملحقات لجهازك باستخدام منظفات قاسية وكيميائية (ميكس، حمض كلور الماء، الخ) بخلاف المنظفات المستخدمة لهذا النوع من الأجهزة. لا تستخدم المنظفات الكاشطة أو الأشياء المعدنية أو الإسقاط الصلب الكاشط أو المنظفات ذات الأسلاك أو الفرشاة الصلبة لتنظيف الجهاز.

امسح مستشعر الكشف عن الطهي بقطعة قماش مبللة بعد كل استخدام.



إزالة التكليس

قد يز阿ك التكليس الموجود في الماء المستخدم بمدحور الوقت في قاع وعاء الطهي ويقلل من كفاءة جهازك. يمكنك تنظيف وعاء الطهي لجهازك باستخدام مزيلات التكليس المنتجة خصيصاً لأجهزة المطبخ الكهربائية أو يمكنك تجربة الحلول الصديقة للبيئة مثل الخل الأبيض.

لتنظيف وعاء الطهي لجهازك بالخل الأبيض؛ أضف كمية كافية من الخل الأبيض لغطية أرضية وعاء الطهي وانظر لمدة ساعة، ثم أفرغ الخل واغسل وعاء الطهي من 3-2 مرات بملاء النظيف.

المشاكل المحتملة وحلولها

الحل	المشاكل المحتملة وحلولها المشكلة المشكلة المحتملة الحل	المشكلة
قم بتوصيل قابس الجهاز بالتيار الكهربائي، تتحقق من الكابل والقباس. تتحقق مما إذا كان الصمام الكهربائي قد احترق. تأكد من أن وعاء الطهي مثبت بشكل صحيح.	الجهاز غير متصل بالشبكة. قد يكون الصمام الكهربائي أو المفتاح الرئيسي قد تعطل. قد لا يكون وعاء القهوة موضوع في مكانه بشكل صحيح.	الجهاز لا يعمل.
تأكد من أن وعاء الطهي القهوة مثبت تماماً في الحجرة.	قد لا يكون وعاء القهوة موضوع في حجرته بالكامل.	المصباح مضاء، ولكن الجهاز لا يعمل عندما أضغط على زر البدء.
من أجل الحصول على رغوة ذات قوام مثالي، يجب استخدام الماء بدرجة حرارة الغرفة على الأقل أو الماء البارد. يجب استخدام القهوة الطازجة. يجب أن توضع القهوة بالقدر المحدد في ملعة القياس. نظراً لأن مستشعر الكشف عن الطهي مت suction، يجب تنظيف المستشعر بقطعة قماش.	قد تكون هناك مشكلة تتعلق بالعوامل الخارجية. قد يكون مستشعر الكشف عن الطهي متسخاً.	قهوة ليست رغوية بدرجة كافية.
يجب التأكد من أن الماء في وعاء القهوة أقل من المستوى الأقصى أو أقل من المستوى الأدنى. تحتوي ماكينة القهوة على برنامج أمان لمنع الفيض على الأقل.	قد تكون كمية الماء الملوثة في الجهاز أعلى من المستوى الأقصى أو القهوة على الأدنى. تحتوي ماكينة القهوة على برنامج أمان لمنع الفيض والعمل فارغاً.	جهازي يعطي تحذير.

الخصائص الفنية

الجهد الكهربائي: 240-220 فولت - 60/50 هرتز
الطاقة: 480-400 واط

القيم المطبوعة على المنتج أو المعلنة في المستندات المطبوعة هي القيم التي تم الحصول عليها في بيئة المختبر وفقاً للمعايير ذات الصلة. قد تختلف هذه القيم تبعاً للظروف المحيطة التي يتم فيها استخدام المنتج.

يتواافق هذا المنتج مع جميع توجيهات وضع العلامات CE الملزمة.

**معلومات النقل والشحن**

أثناء النقل والشحن، يجب الاحتفاظ بجهازك في صندوقه الأصلي لتجنب تلف مكوناته.
احفظه بالمنزل في وضعه الطبيعي أثناء النقل. لا تسقط جهازك أثناء النقل وقم بحمايته من الصدمات. لا يغطي الضمان العيوب والأضرار التي تحدث أثناء النقل بعد تسليم المنتج للعميل.

يتواافق مع لائحة توجيه النفايات الكهربائية والأجهزة الإلكترونية (WEEE)

يجب عدم التخلص من هذا الجهاز في القمامة المنزلية لأنه يتكون من أجزاء قابلة لإعادة التدوير وتتوافق مع توجيه النفايات الكهربائية والأجهزة الإلكترونية (WEEE). يرجى الاتصال بأقرب مركز تجميع أو مركز خدمة English Home لإعادة تدوير هذا الجهاز.

Importer:

EHM MAĞAZACILIK SANAYİ VE TİCARET ANONİM ŞİRKETİ

Burhaniye Mahallesi, Nagehan Sokak No: 2 Üsküdar/İstanbul

Made in TÜRKİYE

Tel: 0850 724 0 346

englishhome.com

Garanti Şartlarıyla İlgili Bilgilendirmeler

1. Garanti süresi, malin teslim tarihinden itibaren başlar ve 2 yıldır.
2. Malın bütün parçaları dahil olmak üzere tamamı garanti kapsamındadır.
3. Ürünün kullanım kılavuzunda yer alan talimatlara uygun olmayan şekilde kullanımı, kendi kullanım alanı dışında bir yerde kullanımı ve **English Home** yetkili servisinden başka bir yerde tamir ettirilmesi durumunda ortaya çıkabilecek hasarlıda firmamız sorumluluk kabul etmez ve ürün garanti kapsamı dışında kalır.
4. Malın ayıplı olduğunu anlaşılması durumunda tüketici, 6502 sayılı Tüketicinin Korunması Hakkında Kanunun 11inci maddesinde yer alan;
 - a- Sözleşmeden dönme,
 - b- Satış bedelinden indirim isteme,
 - c- Ücretsiz onarılmasını isteme,
 - ç- Satılanın ayıpsız bir misli ile değiştirilmesini isteme, haklarından birini kullanabilir.
5. Tüketicinin bu haklardan ücretsiz onarım hakkını seçmesi durumunda satıcı, işçilik masrafi, değiştirilen parça bedeli ya da başka herhangi bir ad altında hiçbir ücret talep etmemeksinin malın onarımını yapmak veya yaptmakla yükümlüdür. Tüketicisi ücretsiz onarım hakkını üretici veya ithalatçıya karşı kullanabilir. Satıcı, üretici ve ithalatçı tüketicinin bu hakkını kullanmasından müteselsilen sorumludur.
6. Tüketicinin, ücretsiz onarım hakkını kullanması halinde malın;
 - Garanti süresi içinde tekrar arızalanması,
 - Tamiri için gereken azami sürenin aşılması,
 - Tamirinin mümkün olmadığına, yetkili servis istasyonu, satıcı, üretici veya ithalatçı tarafından bir raporla belirlenmesi durumlarında; tüketici malin bedel iadesini, ayıp oranında bedel indirimini veya imkan varsa malin ayıpsız misli ile değiştirilmesini satıcıdan talep edebilir. Satıcı, tüketicinin talebini reddedemez. Bu talebin yerine getirilmemesi durumunda satıcı, üretici ve ithalatçı müteselsilen sorumludur.
7. Malın tamir süresi 20 iş gününü geçemez. Bu süre, garanti süresi içerisinde mal ile ilişkin arızanın yetkili servis istasyonuna veya satıcıya bildirimi tarihinde, garanti süresi dışındaki ise malin yetkili servis istasyonuna teslim tarihinden itibaren başlar. Malin arızasının 10 iş günü içerisinde giderilememesi halinde üretici veya ithalatçı, malin tamiri tamamlanıncaya kadar, benzer özelliklere sahip başka bir mali tüketicinin kullanımına tâhsîs etmek zorundadır. Malin garanti süresi içerisinde arızalanması durumunda, tamirde geçen süre garanti süresine eklenir.
8. Malin kullanma kılavuzunda yer alan hususlara aykırı kullanılmasında kaynaklanan arızalar garanti kapsamı dışındadır.
9. Tüketicisi, garantiden doğan haklarının kullanılması ile ilgili olarak çıkabilecek uyuşmazlıklarda yerleşim yerinin bulunduğu veya tüketici işleminin yapıldığı yerdeki Tüketicisi Hakem Heyetine veya Tüketicisi Mahkemesine başvurabilir.
10. Satıcı tarafından bu Garanti Belgesinin verilmesi durumunda, tüketici Gümruk ve Ticaret Bakanlığı Tüketicisinin Korunması ve Piyasa Gözetimi Genel Müdürlüğüne başvurabilir

ENGLISH HOME

GARANTİ BELGESİ

İMALATÇI FİRMA

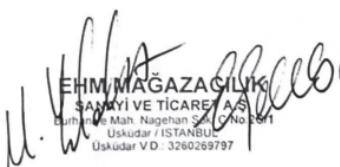
UNVAN : EHM MAĞAZACILIK SANAYİ ve TİCARET ANONİM ŞİRKETİ

ADRES : BURHANIYE MAHALLESİ, NAGEHAN SOKAK NO: 2
ÜSKÜDAR/İSTANBUL

TEL : 0850 724 0 346

E-POSTA :

FİRMA YETKİLİ İMZASI:



Umut Yıldız
EHM MAĞAZACILIK
SANAYİ VE TİCARET AŞ
Burhaniye Mah. Nagehan Sok. No:201
Üsküdar / İSTANBUL
Üsküdar V.D. 3260269797

ÜRÜNÜN CİNSİ : TÜRK KAHVESİ MAKİNESİ

MARKASI : English Home

MODELİ : ÇİFT TAŞIM TÜRK KAHVESİ MAKİNESİ

TYPE NO : TKM 6001, TKM 6002

BANDROL VE SERİ NO :

TESLİM TARİHİ VE YERİ :

GARANTİ SÜRESİ : 2 YIL

AZAMİ TAMİR SÜRESİ : 20 İŞ GÜNÜ

SATICI FİRMA UNVAN :

ADRES :

TEL - FAKS :

E-POSTA :

FATURA TARİH VE NO :

TESLİM TARİHİ VE YERİ :

TARİH, İMZA VE KAŞE :

Bu belgenin kullanılması 6502 sayılı Tüketicilerin Korunması Hakkında Kanun ve bu kanuna dayanılarak yürürlüğe konulan Garanti Belgesi Uygulama Esaslarına Dair Tebliğ uyarınca **EHM MAĞAZACILIK SANAYİ VE TİCARET ANONİM ŞİRKETİ** tarafından hazırlanmıştır.

ENGLISH HOME

englishhome.com

Genel Dağıtıcı

EHM MAĞAZACILIK SANAYİ VE TİCARET ANONİM ŞİRKETİ

Burhaniye Mahallesi, Nagehan Sokak No: 2 Üsküdar/İstanbul

Menşei Türkiye'dir - Made in TÜRKİYE

Tel: 0850 724 0 346

englishhome.com

TKM6001/
TKM6002-270723

